

## DODATEK č. 1 KE SMLouvĚ O DíLO

uzavřena podle § 2586 a násl. zákona č. 89/2012 Sb. v platném znění

### I. Smluvní strany

#### 1.1 Objednatel:

: Severočeská vodárenská společnost a.s.  
Se sídlem : Přítkovská 1689, 415 50 Teplice  
zapsaná u Krajského soudu : v Ústí nad Labem, oddíl B, vložka 466  
Zastoupená : Ing. Bronislav Špičák – generální ředitel  
Zástupce pro věci technické :  
IČ : 49 09 94 69  
DIČ : CZ 49 09 94 69  
Bankovní spojení :

#### 1.2 Zhotovitel:

: AQUA zemní práce s.r.o.  
Se sídlem : Mlýnská 46, 435 42 Litvínov - Hamr  
zapsaná u Krajského soudu : v Ústí nad Labem, oddíl C, vložka 13411  
Zastoupená : Ing. Karlem Koptou – jednatelem  
Zástupce pro věci technické :  
IČ : 25 03 15 62  
DIČ : CZ 25 03 15 62  
Bankovní spojení :

### II. Předmět plnění

#### 2.1 Identifikační údaje stavby

Název stavby : **MO026032 Meziboří, Nad Parkem-rekonstrukce kanalizace a vodovodu**  
Místo stavby : Meziboří  
Okres : Most  
Generální projektant : Severočeské vodovody a kanalizace a.s.  
Provozovatel : Severočeské vodovody a kanalizace, a.s.

### III. Čas plnění

Smluvní strany se dohodly na prodloužení termínu dokončení stavby.

3.2 Dokončení stavby do : 15.8.2018

## **XVI. Závěrečná ustanovení**

- 1.1 Smluvní strany prohlašují, že došlo k dohodě o obsahu dodatku č. 1 ke smlouvě o dílo. Všechny ostatní podmínky smlouvy zůstávají beze změn.
- 1.2 Dodatek č. 1 ke smlouvě je vyhotoven 2 stejnopisech s platností originálu. Zhotovitel obdrží jedno a objednatel jedno vyhotovení.

## **XVII. Ochrana osobních údajů**

### **1. OCHRANA OSOBNÍCH ÚDAJŮ**

1.1. Smluvní strany berou na vědomí, že každá z nich může v roli správce zpracovávat osobní údaje fyzických osob vystupujících na straně druhé smluvní strany (identifikační a kontaktní údaje) a případně dalších osob zapojených na plnění této Smlouvy jakožto subjektů údajů, a to pro následující účely:

- 13.1.1 uzavírání a plnění Smlouvy;
- 13.1.2 vnitřní administrativní potřeby správce;
- 13.1.3 ochrana majetku a osob správce;
- 13.1.4 ochrana právních nároků správce;
- 13.1.5 tvorba statistik a evidencí správce;
- 13.1.6 plnění zákonných povinností správce.

1.2. Právními základy pro zpracování osobních údajů dle výše uvedených účelů jsou:

- 13.2.1 oprávněný zájem správce na plnění uzavřených smluv (pro účel dle bodu 13.1.1 výše);
- 13.2.2 oprávněný zájem správce na evidenci uzavřených smluv (pro účel dle bodu 13.1.2 výše), ochraně jeho majetku, zaměstnanců a třetích osob (pro účel dle bodu 13.1.3 výše), ochraně právních nároků správce (pro účel dle bodu 13.1.4 výše) a na tvorbě statistik a evidencí správce (pro účel dle bodu 13.1.5 výše);
- 13.2.3 plnění zákonných povinností správce, zejména z oblasti daňové a účetní (pro účel dle bodu 13.1.6 výše).

1.3. Osobní údaje budou zpracovávány pro účel dle bodu 13.1.1 výše po dobu účinnosti Smlouvy, pro účely dle bodů 13.1.2 až 13.1.5 výše po dobu nejdéle 16 let po ukončení účinnosti Smlouvy a pro účel dle bodu 13.1.6 výše po dobu plnění příslušných zákonných povinností.

1.4. Subjekty údajů jsou oprávněny:

- 13.4.1 požadovat přístup k jeho osobním údajům;
- 13.4.2 požadovat opravu, doplnění či výmaz osobních údajů;

- 13.4.3 požadovat omezení zpracování osobních údajů;
- 13.4.4 požadovat vysvětlení zpracování osobních údajů;
- 13.4.5 vznést námitku proti zpracování osobních údajů;
- 13.4.6 využít práva na přenositelnost osobních údajů; a
- 13.4.7 využít práva podat stížnost proti zpracování osobních údajů k Úřadu pro ochranu osobních údajů.

Datum: .....

13 -06- 2018

Objednatel:

[Redacted signature and name of the client]

Datum: .....

4.6.2018

Zhotovitel:

[Redacted signature and name of the contractor]